

餐飲場所及舞廳

更改營業時間 / 更改場所名稱 / 暫停營業
Alteração do horário de funcionamento/ Alteração da denominação / Suspensão da
actividade de Estabelecimento de Restauração e Bebidas e Sala de Dança

(根據第 5/2026 號法律及第 12/2026 號行政法規之規定制訂)

(Ao abrigo da Lei n.º 5/2026 e do Regulamento Administrativo n.º 12/2026)

申請事項 / 通知事項 Pedido / Comunicação de

☐ 更改營業時間為 Alteração do horário de funcionamento para :

原因 Motivo : _____

☐ 更改場所名稱為 Alteração da denominação do estabelecimento para :

中文 em chinês _____

葡文 em português _____

其他語文 (倘適用) outras línguas (se aplicável) _____

指出名稱所使用的語文 Língua empregue na denominação : _____

☐ 暫停營業 Suspensão da actividade :

期間 Prazo : _____

原因 Motivo : _____

場所資料 Caracterização do estabelecimento :

場所名稱 Denominação do estabelecimento :

中文 em chinês _____

葡文 em português _____

其他語文 (倘適用) outras línguas (se aplicável) _____

指出名稱所使用的語文 Língua empregue na denominação : _____

類型 Tipo :

☐ 餐飲場所 Estabelecimento de Restauração e Bebidas

☐ 舞廳 Sala de dança

准照 / 臨時准照編號 N.º da licença / licença provisória : _____

申請人資料 Identificação do requerente :

☐ 申請人為公司 No caso de sociedade :

公司名稱 Denominação : _____

商業登記類型 Tipo de registo comercial : ☐ SO ☐ CO ☐ EM

商業登記編號 N.º de registo comercial : _____

公司電話 Telefone : _____

☐ 申請人為個人 No caso de pessoa singular :

姓名 Nome : _____

手提電話 N.º de telemóvel : (+853) _____

領取准照 / 臨時准照方式 (僅適用於更改場所名稱及舞廳更改營業時間申請) Forma de levantamento da licença / licença provisória (só é aplicável aos pedidos de alteração da denominação do estabelecimento e de alteração do horário de funcionamento da sala de dança) :

- ☐ 經網上平台自行下載及列印准照 / 臨時准照 (僅適用於商社通用戶)
Descarregamento da licença / licença provisória na plataforma online destes Serviços, impressão feita pelo próprio (só é aplicável ao utente registado na Plataforma para Empresas e Associações)
- ☐ 親臨領取准照 / 臨時准照 Levantamento presencial :
☐ 旅遊局總部 Sede da DST ☐ 政府綜合服務中心 CSRAEM ☐ 離島政府綜合服務中心 CSRAEM-I
- ☐ 經智取易 (智能文件櫃) 取件 Levantamento feito através do cacifo inteligente da "Recolha fácil"
實體編號 N.º da entidade : _____ EUID (商社通 Plataforma para Empresas e Associações) : _____

附同文件 Documentos em anexo :

- ☐ 具申請人簽名樣式的身份證明文件副本 (正面及反面影印在同一版)
Cópia do documento de identificação do requerente onde conste a sua assinatura (frente e verso na mesma página)
- ☐ 授權書# (倘適用); 如為副本, 須出示正本核對
Procuração# (se aplicável); no caso de ser cópia, é preciso apresentar o original para efeitos de verificação.
- ☐ 具正當性使用已獲准照的場所名稱或已註冊商標的證明文件 (倘適用); 如為副本, 須出示正本核對
Documento que comprove a legitimidade da utilização da denominação do estabelecimento licenciado ou da marca registada. (se aplicável); no caso de ser cópia, é preciso apresentar o original para efeitos de verificação.
- ☐ 其他 Outros : _____

謹以本人名義聲明, 本表格內所填報的資料正確無訛。

O signatário declara sob compromisso de honra que os dados fornecidos estão correctos e são verdadeiros.

申請人 O Requerente*

須與身份證明文件上之簽名式樣相符
Assinatura em conformidade com a constante do documento de identificação

_____/_____/_____
(年 ano) (月 mês) (日 dia)

授權書須按相關法例作公證認定。

A procuração está sujeita a reconhecimento notarial nos termos da respectiva legislação.

* 倘申請人為公司, 須由公司合法代表按其身份證明文件上之簽名式樣簽署本申請表格, 並附上簽署人的身份證明文件副本 (正面及反面影印在同一版)。

Se o requerente for uma sociedade, o pedido deve ser assinado pelo seu representante legal, juntamente com a cópia do documento de identificação do signatário (frente e verso na mesma página) e a assinatura deve ser conforme a constante do documento de identificação.